

Pool Report: Celebración de la Eucaristía para la Preservación de la Paz y la Justicia, Madison Square Garden
25 de Septiembre de 2015

Los peregrinos comenzaron a acercarse a Madison Square Garden (MSG) en Manhattan, New York, aproximadamente a la 1:00 p.m. para asistir a la Misa que se celebraría esa noche con el Papa Francisco. Antes de entrar fueron recibidos al MSG por fuertes medidas de seguridad y perros rastreadores.

La temperatura exterior era soleada y cálida, con aproximadamente 80 grados.

Al entrar al MSG, los peregrinos encontraron recuerdos del Papa, así como alimentos y bebidas a la venta. Entre los artículos disponibles había Rosarios con una inscripción en la parte de atrás que decía "Francisco Nuestro Papa: Un Camino de Fe a través del Corazón de New York 2015." También había camisetas, adornos para el árbol de Navidad y medallas con la imagen del Papa Francisco.

A las 3:30 p.m. las pantallas gigantes de MSG comenzaron a presentar una promoción del "Fondo de Becas Inner-city," la cual financia la educación Católica para familias de bajos ingresos en New York. El video destacaba al previo Comisionado del Departamento de Policía de la Ciudad de New York City, Raymond Kelly, quien narró cómo "una inversión en el fondo es una inversión para el futuro de la ciudad." El video también contiene un mensaje del Cardenal Timothy Dolan, Arzobispo de New York quien expresó: "La ciudad de New York no funciona sin el funcionamiento de las escuelas Católicas."

Un altavoz anunció intermitentemente a la multitud que los sacerdotes estaban disponibles para escuchar confesiones. Docenas de sacerdotes se sentaron en sillas plegables en el sexto piso, mientras que Católicos parados en línea, buscaban el perdón de sus pecados.

Peter Tesoriero, de Staten Island, compartió su sentir acerca de ir a confesión junto a los puestos de venta en MSG: "Se siente un poco incómodo con la gente que pasa por ahí, pero realmente no me molesta. Es algo un poco único. Y me siento muy especial de estar aquí, que el Papa estará aquí. Es algo que probablemente va a suceder sólo una vez en mi vida. Es una ocasión muy especial y me encanta este Papa y por eso estoy aquí. Creo que el Papa Francisco está guiando a la iglesia en la dirección correcta. Él está predicando amor, humanidad; un hombre muy humilde. Anteriormente, nunca había sentido algo tan fuerte por un Papa. El realmente está haciendo lo que predica. Está ahí para el pequeñín, para el pobre. Me recuerda a Jesucristo. En verdad me lo recuerda."

Un programa de entretenimiento, conducido por el actor Martin Sheen, titulado "Francisco, Nuestro Papa: Un Camino de Fe" que precedió la Misa dio inicio a las 4:00 p.m. Él presentó al Obispo William Murphy de la Diócesis de Rockville Centre, que elogió con entusiasmo al Papa Francisco y la esperanza que traerá a la ciudad. El Sr. Sheen continuó presentando varios artistas, entre ellos Gloria Estefan, quien cantó para los asistentes. La Sra. Estefan llevaba un vestido largo negro con encaje negro en la parte de arriba.

A las 5:00 p.m., presentada por Emilio y Gloria Estefan, Jennifer Hudson interpretó "Aleluya" para una creciente multitud. Más tarde, el compositor, actor y músico Harry Connick Jr., interpretó, junto al Coro Broadway Inspirational Voices, "How Great Thou Art."

A las 5:48 p.m., el Papa Francisco entró en un carrito papal de golf a la pista de la sede, con el Cardenal Dolan sentado en el asiento trasero ante una multitud de unas 20,000 personas. El carro papal de golf circuló al nivel del piso, se dirigió más allá del altar y regresó por el pasillo central. Mientras la seguridad intentaba impedir que los peregrinos se acercaran demasiado, el coche papal se detuvo en el pasillo central y llevaron un bebe al Santo Padre para que lo besara. A las 6:06 p.m., dio inicio la procesión. El coro entonó "Todas las Criaturas de Dios y Nuestro Rey." La mayoría de los Obispos iban vestidos de blanco mientras que los Obispos de New York usaron vestimentas verdes. El Papa Francisco también vestía de verde; su báculo y mitra distinguían al pontífice de sus

hermanos obispos. A las 6:10 p.m., el Papa Francisco besó el altar. Caminando lentamente se dirigió hasta una estatua de Nuestra Señora de Guadalupe y oró solemnemente. La Misa dio inicio a las 6:12 p.m.

La primera lectura del Profeta Isaías fue proclamada en español por el actor, comediante y actual reportero de CBS Sunday Morning, Moe Rocca. Después del Salmo Responsorial (no hubo segunda lectura) el Papa Francisco, mientras se entonaba el Aleluya, bendijo al Diácono que proclamaría el Evangelio. El diácono usó incienso en el ambón y cantó en inglés "del Evangelio de Mateo, capítulo 5." Esta es la lectura del Evangelio que está abierta en la Biblia fundida a la piedra en Ground Zero.

El Papa Francisco se dirigió hacia el ambón para predicar su homilía. En su mensaje, el Papa Francisco hizo una simple referencia al figurativo smog de la ciudad, a lo cual la multitud rio ligeramente. El Santo Padre sonrió. El énfasis del mensaje fue que el pueblo ha visto una gran luz, emergiendo del smog, con su presencia aquí en la ciudad. Enseguida, el Santo Padre se encaminó hacia la Cátedra, inclinó la cabeza y oró.

La Oración Universal fue entonces recitada en gaélico, mandarín, inglés, francés e italiano. La oración del Santo Padre fue leída en inglés.

El Papa Francisco incensó el altar, los dones fueron presentados. Con tres velas encendidas a cada lado del altar y un crucifijo colocado en el centro del altar, el Papa Francisco inició la Liturgia de la Eucaristía.

Se escuchó el fuerte sonido de las campanas mientras la multitud permanecía en silencio y el Santo Padre elevaba la Eucaristía y el Cáliz. El Cardenal Dolan y el Obispo Nicholas DiMarzio de la Diócesis de Brooklyn se unieron al Santo Padre a rezar en latín sobre las ofrendas. El Padre Nuestro fue cantado en latín. El saludo de la paz fue introducido en inglés por el Francisco Papa.

Unos 400 sacerdotes repartieron la Santa Eucaristía a quienes se acercaron. Después de la comunión, el Cardenal Dolan habló alegremente al pontífice en inglés: "En cada Misa rezamos por Francisco nuestro Papa. ¡Y ahora - usted... esta... aquí!!" Una estruendosa ovación surgió de entre la multitud entre gritos de ¡Viva El Papa! El Papa Francisco sonrió de oreja a oreja.

El Cardenal Dolan mencionó lleno de alegría los nombres de los Santos de los Estados Unidos para otro aplauso estridente. "La iglesia es nuestra familia y gracias Santo Padre por visitar, a su familia." Dolan abrazó al Papa Francisco. Ambos estaban sonriendo. El Cardenal Dolan obsequió un cáliz al Papa.

Sonriendo de oreja a oreja, después de la bendición final, Francisco expresó: "Y les pido, por favor, no olviden rezar por mí."

La Misa concluyó a las 7:30 p.m.

El Papa Francisco bajó los escalones del altar, estrechó la mano de una mujer en silla de ruedas y se desplazó mientras bendecía la multitud. A las 7:35 p.m., el Papa Francisco salió de la pista principal de MSG.

####

Filed by: Dave Maluchnik

Translated by: María Beltrán